

Berita Priangan

Directeur: ALI RATMAN
Hoofdred: BAKRIE SOERAATMADJA
INI HARI TERBIT 1 1/2 LEMBAR

Diterbitkan setiap hari
ketjoeali hari jang dimoeliakan

oleh Utg. BERITA PRIANGAN - Drukkerij ECONOMY

Losse Nummer 5 cent.
Langganan f 1.- seboelan
Advertentie f 0.10 per regel
Bajar lebih doeloe.

Phabaran

Siapakah jang akan mendjadi Regent di Sragen?

Menjamboeng kita poenja kabar jang mersangkau bahwa baharoe ini Regent kota Soerakarta dipindahkean masoek Kraton, dan jang menggantiknja Regent dari Klaten. Adapoen jang akan ditempatkan di Klaten ialah Regent dari Sragen.

Mendjadi Regent Sragen terloeng. Menoeroet berita jang tersiar jang akan ditetapkan mendjadi Regent di Sragen, boekannya me ngambil dari onder Regente Pangrehprodjo, tetapi akan diambalikan dari lain golongan. Pertama ada tersiar bahwa jang akan ditetapkan itoe ialah K.R.M.T. Mr Wongso negoro jang nama itoe tidak asing lagi dari manspoen djoega. Djoega ada tersiar kabar bahwa jang akan ditetapkan itoe seorang Regent dari loer Vorstenlanden.

Tentang siapa jang akan menggantiknja, boeat kita jang teroet ma, tetapi bagi golongan Pangrehprodjo sebetolnja mendjadiakan peroendingan jang sehabatnja, karena para ambenaren itoe ksanja baik pangkat mendjadi linjap. Se orang ambenaar dapatnja naik ga djih, kebanjakan dijkalau pangkatnja naik, dan olehnja menoenggoe ada lowongan itoe waktoenja tidak sedikit, melahan poeloehan tahoen. Tiba tiba ada lowongan itoe diambil orang dari lain golongan. Tindakan jang tidak beres itoe bagi matanja kaem Pangreh Prodjo dipandang tidak adil sekali, maka ada baiknja bahwa Negeri Soerakarta selaloe memikirkkan keboetoe hannya salah satoe golongan, soe paia ambenarenja dari tingkatan bawah sampal jang paling tinggi selaloe mempenjai hati tresno pada Negerinja.

Luchtaanval Demonstratie

II

Apabila Hoofd Luchtbeschermingsdienst telah mendapat kabar dari toean Resident, tentang ada oja bahaya jang mengantjam dari oedara itoe, laloe pada ketika itoe djoega, Hoofd dari Luchtbeschermingsdienst itoe memberi tahoean dengan telepon kepada semoea Radiozenders jang ada dalam kota ini, oempamanja kepada Bandoeng ohe Radiovereniging, kepada VORL dan kepada NIROM, soepa ja oleh Radiozenders itoe diberi tahoean kepada semoea pendoeoek jang mempenjai radio toestel di roemahnja masing masing dengan perantaraan radio, jang mana me tujatakan ada bahaya jang mengantjam dari oedara itoe.

Demikianlah semoes Omroepers dari pada Radiozenders itoe, dengan tidak ajal lagi, teroes sadja me bitjarkan hal ini didepan marea poenja microfoon masing masing.

Maka epabila kita telah mendengar berita itoe, baik dengan perantaraan radio, macepoen dengan perantaraan lain, hendaklah ketika itoe djoega kita memadamkan lampoe jang bisa, diganti dengan lampoe jang biroe atau diboengkoes sadja dengan kertas atau kain biroe.

Adapoen lampoe jang ada didepan lam radio, haroes dipasang teroes sadja, karena siapa tahoe djika dalam sedikit-tempo lagi, kita akan me dapat berita jang lain lagi dari pada Hoofd Luchtbeschermingsdienst.

Dengan lampoe jang biroe itoe, segala pekerdjaan kita sehari hari tidak perloe diberhentikan kerdjalah teroes, sebagaimana fabrik bekerdja jng dihadapan Njonja njonja dan Toean toean ini. mereka bekerdja teroes dengan pakai pe

nerangan lampoe lampoe jang biroe itoe.

Djika nanti terujata bahwa jang mengantjam itoe telah dekat, nistja ja akan diberi tahoean lagi dengan perantaraan radio seperti tadi, dan selainnja dari pada itoespoen, semoea sirene diboenjkikan sebagai satoe tanda ada „Lucht alarm“.

Semoea lampoe haroes dipadamkan, sampai mendjadi „gelup goeli ta“!

Lihatlah fabrik jang didepan Njonja njonja dan Toean toean ini telah mendjadi gelap, mesin bekerdjanya berhenti. Adapoen orang orang pegawainja penjem boenikan diri ke dalam kolong (kelder) jang soedah disediakan.

Tadi dalam kelder itoe gelap sadja tapi sekarang mendjadi terang itoe sebetolnja hanya oentoek me noedjoekkan sadja pada Njonja njonja dan toean toean bahwa tiap tiap peroesahaan besar jang bajak mempenjai pegawai haroes menjadiakan itoe. Sesoenggoehnja ini tidak haroes kelihatan karena soedah olah didalam tanah.

Njonja njonja dan Toean toean jang terhormat! Dengarlah itoe jang gemoeroeh, soeatoe tanda bahwa kapal oedara moesoeh mendatangi kita.

O, ja kapal oedara moesoeh itoe, moela moela hanya oentoek mengert hoi sadja doeloe, marea soedah melaloei kota kita. Lihat! Kapal oedara moesoeh itoe balik kembali, marea mendiatoeikkan bom gas ratjoen dekat fabrik itoe.

Lihat marea mendiatoeikkan lagi brandbom didekat fabrik itoe lagi.

Boleh djadi didekat fabrik itoe ada jang memasang lampoe sehnja ga moesoeh dapat melihat dari oedara.

Berhoeboeng dengan terbitnja bahwa itoe, maka dengan setjepat tjepatnja Kepala sector II memberi tahoean kepada Kepala Lechtbe

schermingsdienst, bahwa kapal oedara moesoeh telah mendiatoeikkan bom. Selainnja dari pada itoe dengan tjepet poela diberi tahoean kepada politie dan kepada Brandweer agar lekas memberikan pertoe loengan.

Kemoedian Sectorhoofd mendapat kabar lagi, bahwa disekitar jang djiatoehi bom itoe banjak sekali ka roesakan, banjak menoesia jang mendjadi korban, banjak jang mendapat loeka dan banjak poela jang mati.

Berhoeboeng dengan itoespoen, dengan setjepat tjepatnja Sectorhoofd member tahoean hal ini, kepada Herstellingsdienst, kepada Reddingsdienst, kepada Geneeskundigedienst, dan kepada Ootsmettingploeg, agar marea jang ter timpah bahaya itoe dengan lekas mendapat pertoe loengan.

Njonja njonja dan Toean toean jang terhormat!

Sesonggoeh ngeri hati kita, melihat banjaknja korban karena serangan moesoeh dari oedara itoe, sebagai marea Njonja njonja dan Toean toean telah lihat, jang saja pertoeo djoekkan diloear, bisa dilihat dengan njata sekali.

Maka oleh karena itoe agar tidak kedjadian bahaya jang semetjam itoe saja minta dengan hormat, akan tetapi dengan sangat, soedj apalah kiraraja Njonja njonja dan Toean toean soeka memperhatikan dan menoeroet segala iktihar jang diperintahkan oleh Luchtbeschermingsdienst, kendati perintah itoe, Njonja njonja dan Toean toean hanya terima dari pegawai desa sadja, djangan sekali kali diabaikan karena oentoek kepentingan Njonja njonja dan Toean toean sendiri.

Djika pada masenja ada bahaya jang mengantjam itoe, djangan sekali kali ada orang jang heran memasang lampoe biasa, meski bersapa lamauja sekalipoen, djika beloe ada perintah lagi

(Akan disamboeng)

Pendirian bedrijfs cooperatie

„Keradjan Soerakarta“ Anak anak intelektueelen sama menjingsingkan lengan badjoenja

Pada hari Kamis malam diroe mahnja saudara Djoesman kam poeng Pasarkembang Soerakarta diadakan pertemoean dari anak anak intelektueelen jang sama tidak poenja pekerdjaan dan jang sama mempenjai pengetahoen kuerst keradjan. Dari peroesendingan itoe dapat dimoefaktikan boeat mendirikan bedrijfscooperatie bernama „Keradjan Soerakarta“. Adapoen soesoenan pengoesoernja seperti berikoe Kstoes sdr Djoesman, Penoelis sdr Soetidjo dan Bendehari commissaris sdr Soehono.

Maksed jang teroetama ialah mendidik pada anak anak intelektueelen jang tidak dapat pekerdjaan soeka bekerdja sendiridengan meng

goenakan tenaganja dalam djeroesan keradjan, seperti membikin mainan anak anak dari tanah jalah sneeuwitjes etz membikin mainan anak anak dari kajoer dan symboelen dari kajoer. Menoeroet peritoeoan boeah dari itoe bedrijf akan tidak roegi adanja dan dapat menjokong hidoepnja anak anak kita

Boeat pertama jang didjadiakan modal ialah pembelian aandeel dari anggauta (bangsa ludonesiers) f 250 jang boleh dibajar 5 kali.

Anak anak jang tidak mendjadi aandeelhouders dapat bekerdja dengan dapat sokongan boeat makan oja jgsederhana. Boeat pertjoebakan tempat mendjalankan itoe peroesahan ialah tempatnja saudara Djoesman di Pasar kembang Solo. Dan sekarang soedah tidak sedikit pendoeoek Solo sama pesen karena mengetahoei roepanja bahwa barangnja tidak kalah dari mainan anak jang terdjoel ditoko toko besar. Djoega pesenan dari loear kota soedah ada jang ditrima,



Darah Moeda

Journalist Achsien roepanja masih terlaloe moeda dengan darah moeda. Toelis dalam s k. Tionghoa bikin boesoek semoea soerat kabar Indonesia dengan serampangan. Soedah tentoe Perdi tjabang Bandoeng djadi marah besar.

Betoe! apa engga? Boeng Achsien sendiri roepanja soedah loepa, padahal ia sendiri bangsa Indonesia.

Boeng Achsien loepa, ia sendiri kerdja pada roemah obat „Karoo hoen“ jang semoes obatnja menoer receipt Marhoem Dr Saleh, ja itoe satoe dokter jang sebangsa dengan penerbit soerat kabar jang di maki maki olehnja.

Betoe! apa engga? Boeng Achsien loepa, bahwa kaga sedikit setiap hari Indonesia jg belandja diroemah obat itoe, ja itoe bangsanja jg dimaki maki oleh toean Achsien.

Betoe! apa engga? Toekang bandrek kira, kaga nanti ada bangsa Tionghoa jang mae toelis bikin boesoek semoea soerat kabar Indonesia, Tapi Boeng Achsien jg mengakoe Indonesia toelen ada begitoe sembron.

Menoelis itoe gampang, tapi lebi doeloe haroes insjef atas kedoe doekan diri sendiri

Betoe! apa engga?

Toekang bandrek

Rapat itoe dimoeliakan pada djam 8 dan disoedahi djam 11 malam dengan se'amat,

-o-

Pemboekaan Pasar Legi

Mangkoenegeran

Pada hari Reboe pagi Pasar Legi Mangkoenegeran jang moekanja di bikin baik dan model baharoe, dapat diboeka dengan off cieel. Pemboekaan Pasar itoe dihadiri oleh ZBKGPAA Mangkoenezoro dan para autoriteiten Sesoedahnja Pasar diboeka dengan pita digoenting maka hadirin membikin rondgang

Dari Solo mereka menoedjoe ke Djeroek boeat pemboeka djalan ke djeroesan Paloe ltoe djalan sekarang dibagi doea dan ditengah tengahnya ditanami tanaman jg indah Sesoedahnja djalan diboeka oleh Goesti R Adj Noeroel, maka hadirin sama dapat minoeman dan se soedahnja boebaran

-o-

Gerindo tjabang Solo lo ada apa?

Kita mendengar kabar bahwa toean Soejin Penoelis I dari Gerindo Solo kloear dari partjoerjo berhoeboeng dengan hal hal jang memaksa. Djoega saudara Soetarjo pembantoe akan keloear.

Kabar ini dijkalau dipandang sepintas laloe kabar biasa sadja, tetapi dijkalau di faham betoe! betoe! diatamnja Gerindo tjabang Solo, laloe mengoesap dada, dan merasa snjang. Apakah jgoisme jang masoek disanoebari anggauta jang berpangaroeh tidak dapat di linjapkan?

-o-



Dalam pelajaran perloe mamah Tablet Balashin Sai tjap Matjan. boeat ilangkan mabok laet, kepala poesing dan segerkan badan!



BISA DAPAT BELI DI SEGALA TEMPAT

Instituut voor Handelonderwijs
HANDELS-DAG-SCHOOL
BANDOENG

Gr. Postweg Oost No. 132 Telefoon No. 480.

Moelai sekarang menerima permintaan oentoe mendjadi moerid dalam tahoen 1939/1940.

Pembajaran sekolah f 5,— dan f 7.50 satoe boelan.
HATSILNJA SANGAT MENGGEMBIRAKAN.

Semoea jang telah loeloes bisa dipekerdjakan di kantoer-kantoer Gouvernemen dan peroesahan jang besar-besar.

Mintalah prospectus.



Siapa jang beroentoeng ?

300 prijsen dari f 100.—

- 22067 40442 22300 17163 28190
- 38204 14114 18076 16194 44105
- 18459 42253 37071 37188 31327
- 15247 15175 34450 41731 11465
- 35468 10823 35362 40612 15844
- 35961 31701 10415 42267 19675
- 43383 32054 20393 17087 11169
- 31154 23981 33679 34123 40842
- 42649 39375 11233 29849 41324
- 15184 18651 20828 44005 27075
- 35822 36709 15600 39115 22748
- 10571 36360 32666 31464 21267
- 37693 26954 33122 33960 44697
- 11904 15078 16574 30058 13266
- 23986 13068 22670 15964 42841
- 13014 24842 12112 13576 27131
- 10498 37717 13683 25388 Abis.

Begrooting provincie

Kini sedang dibitjarakan tentang rentjana begrooting tahoen 1940 boeat Provincie West Java. Oentoe menjesoesaikan pendapat dan pengeloeran boekan perkara moe dah kata J. v. Bode.

Oleh karena itoe ada kemoengki nan bahwa pengoerangan opcenten lokomstenbelasting seperti jang telah didjandjikan dahoeleoe tidak akan djadi.

Malay team ke Bandoeng

Soedah dapat dipastikan bahwa Malay team dari Siagapoer akan datang di Bandoeng. Disini team terseboet akan main dengan kam pion dari VBBO ialah UNI dan kampion Persib MOLTO.

Oudekerkhofweg akan ganti nama

Oleh B en W akan dimadjoekan kepada vergadering Gemeenteraad jang akan diadekan pada hari ini tentang mengoebah nama Oude Kerkhofweg mendjadi Bantjeu dengan alasan karena kebanyakan bangsa Indonesiaer pendoedoek Ban poeng menjeboetkan nama itoe dja lau Bantjeu, oleh karena mana mang sepatoeatoja nama terseboet diganti dengan opsil mendjadi Bantjeu.

Memang menilik wijk terseboet sebagian besar didiami oleh pen doedoek Indonesiaer ada baiknja dja ka djalan terseboet diganti dengan Bantjeu, karena kita sendiri djoe ga sering mengalami bahwa seseo rang Indonesiaer tidak mengetahoel Oudekerkhofweg itoe, melainkan djalan Bantjeu,

Menjegah penjakit andjing gila

23.000 ekor andjing telah diboneoh.

Dalam verslag voor vaerartsenij kundige dienst dari provincie Dja wa Barat tertera bahwa dalam kwartaal pertama telah dibikin ma ti 23715 ekor andjing dan 15 eker koestjng. Pembasmian sekian banjaknja andjing itoe disandarkan atas ordonnantie penjakit andjing gila di Djawa Barat.

Teoan soedah kirim postwis sel pada Adm Ber Pri ?

Toekang loepa

Ketinggalan di delemam.

Kemarin doeloe Nji L tinggal di Gang Asmi No 91-19B telah datang di kantor politie, dan dikantor terseboet nji L ini menerangkan bahwa dompetnja koelit telah ketinggalan dalam sado jang no mernja tidak dikenal olehnja.

Dalam tas itoe ada oeang se djoemlah f 5, satoe pasang giwang emas jang diperhias berlian.

Klucht toneel concours

Dengan banjak mendapat perhatian dari penonton tadi malam diatas panggong dalam feestereisn Jaarbeurs dilangoengkan K'ucht toneel Concours.

Ada 7 perhimpoeenan toneel di Bandoeng jang mengambil bagian dalam ini pertandingan. Sebeloem pertoeandjoekan dimoe lai dioendi lebih doeloe, boeat mentoeakan mana jang lebih doeloe naik keatas panggong dan setereesnja menoeoet nummer jang di dapat.

Banjak sekali jang loetjoe, tapi tentoe sebaliknja ada jang koerang memoekakan. Kendati begitoe tiap tiap pertoeandjoekan bisa menarik orang djadi ketawa dan dapat te poekan tangan jang rioh sekali.

Setelah selesai semoea memper toendjoekan kepandaiannja, maka Jury mengambil kepoetoesan bah wa.

1e prijs didapat oleh perhimpoe nan "Sekarning galih"

2e prijs oleh perhimpoeenan "Pa noetan" 3e prijs oleh perhimpoeenan "Sangkoeriang"

Programa Jaarbeurs

Hari Rebo 5 Juli

Djam 5 sore Teit's Shows, Tom bola's, Chungking Restaurant, Bier dan Worst—stand dll Restaurant.

Djam 7 malam Concert diatas terras dari Gr. Eur Restaurant.

Djam 8 30 malam Pertandingan Bendjang sematjam sport aseli Priangan Berklat dengan saling mem banting [boekan Worstellen]

Djam 9 malam Paradise Revue dan The Ching Lee Troupe of China.

Djam 10 malam Darcing dan Cabaret "Chez Louis" m/Bar,

Jang menonton Jaarbeurs

Djoemlahnja jang menonton Jaarbeurs dalam tahoen ini pada hari Saptoe tanggal 1 Juli : 5270 bangsa Europa, 2418 bangsa Tiong hoa dan orang Timoeur Asing dan 16433 orang bangsa Indonesiaer djadi semoea ada 24121 orang.

Pada hari Abad dan Abad malam Senen jang menonton ada 2916 bangsa Europa, 2030 bangsa Tiong hoa dan Timoeur Asing dan 5640 Indonesiaer djoemlah 10586 orang.

Pada hari Senen dan malam selasanja ada 1580 bangsa Europa, 845 bangsa Tionghoa dan Timoeur Asing dan 5086 Indonesiaer djoemlah 7511 orang,

Lelang

Kemis 6 Juli '39

Diroemahnja toean Ir. R.A.D. Leven di J.vastrat 28

Idem diroemahnja toean Th C. Hukcher di Tampomaslan 15

Djoemahat 7 Juli

Diroemahnja toean J. H. Tielman di Merdikulio 11A.

Ampir terdjadi kebakaran di Jaarbeurs

Kemarin djam setengah empat pagi politie telah menerima tele foon dari seorang politie agent jang djaga di Jaarbeurs. Politie agent ini marapportkan bahwa di belakang Middenstand paviljoen terlihat asap dari api. Dengan segera politie ini memberi tahoe kan poea kepada brandweer. Ketika diselidiki lebih djoeoh oleh politie maka ternyata bahwa salah setoe botol jang di isi barang chemisch telah petjah oleh karena itoe maka dibagian terseboet mendjadi terba kar dan kemoedian lemari dalam mana itoe botol disimpan djoega ampir terbakar.

Botol ini ditempatkan dengan lain lain barang dan alat boeat peladjaran ilmoe kemia dari Ly ceum disini jang sebeloemnja atau sesoedahoja Jaarbeurs itoe ditem patkan dalam stand terseboet.

Oantoeeng bahwa kedjadian terse boet dapat diketahoel dengan segera karena djika ta'demikian nistjaja akan terdjadi kebakaran jang he bat djoega,

Ditahan oleh Politie.

Kamaren oleh politie di Bandoeng telah dibekoe seorang nama J. S. T jang didakwa mentjoeri barang barang perhiasan L.K.S. jang ting gal di Soemedang. Ini J.S.T. terse boet didjebloekan dalam tahanan oentoe menoeoggoe peperiksaan Landraad.



Peringatan

6 tahoen

dari berdirinja Pergoeroean "Taman poetera Soerakarta."

Pada hari Rebo dd. 28—29 Ju ni 1939 pergoeroean Taman Poete ra Soerakarta mengadakan peraja kan memperingati berdirinja soedah 6 tahoen, bertempat digedoeang Sonoharsono, Gadoeng jang begitoe besar penoech sesak dari gadis gadis dan tamoe tamoe jang kita taksir tidak koerang dari 800 orang.

Sajang koersi tidak tjekoep oleh jang menjediakan, hingga tidak sedikit jang terpaksa berdiri. Kuoem pers ditempatkan doedoek nja dekat sama tempatnja Hawaianband, jang soedah selaknja doe doeknja tidak begitoe enak, karena tergoda dari soera muziek dan djalaanja orang jang sama akan keloear. Sebatoelja peratoeran dari segala djoeroesan oleh comite ti dak diperhatikan, jang tentoe ke ketjwaan jang terdapat.

Pada djam 8 percies perajakan diboe ka oleh toean Sadio Marto poespite, jang lebih doeloe trima kasih dioetjapkan pada para hadri rin. Makoed itoe perajakan teroe tama goena memperingati berdirin ja itoe pergoeroean dengan riwa jat dari itoe pergoeroean diterang kan dengan jelas. Selandjoetnja pertoeandjoekan dimoelakan. Se moea pertoeandjoekan dengan toneel oja boleh dibilang misih hidjan, karena dikoe ping penonton tidak enak didengarkanja! Lebih le bih tragich waktoe tari bondan dipertoeandjoekan dan dilakoekan oleh seorang gadis jang baharee oemoer 6 a 7 tahoen. Itoe gadis waktoe menerimanja terpaksa mengloearkan air (kentjing) dan semoea kain jang dipakainja mend ja basah. Hal terseboet tentoe sa dja diketahoel oleh penonton, dan teriakkan jang begitoe hebat dide ngarkannja soepaja pertoeandjoekan disoedahi, tetapi toneeldirecteur ti dak merdoelikanja. Hal ini ada mendjadi kan toe oekempaa hati ki ta, karena anak jang beloem sam pai oemoer tidak patoet disoeroah bekerdja jang begitoe berat, lebih lebih jang mengadjar dan poenja anak itoe "Goeroe". Maka kita ber seroe soepaja hal terseboet mend ja dikam peringatn dikemoedian hari, Kira djam 12 malam perjakan djoedahi dengan ketjjewaan jang didapatinja.

Parindra di Teloe k betoeng

Beloem lama ini di Teloe kbe toeng telah diadakan pembentoe kan dari Partij Indonesia Raja tjb Te loek-betoeng dengan Soerja Wira wannja Pada peristiwa ini toean M H Faamrin dan Soekardjo Wir joprofoto djoega tiba disana oen toek mengadakan pidato. Dalam ini sidang telah dilakoekan tegoran tiga kali oleh fihak P I D.

Jang terpilih mendjadi ketoea Parindra disana ialah toean Mr Abbas,

BB Mutafies

Diangkat mendjadi ass, wedan dari Tjiteureup R R Goemalar W, ranegara doeloenja Djaksa pada Landraad di Tjiandjoer djadi A W. dari Kedoenghalang (Bogor) R Goeratmana Bratawinangoen, sekarang Djaksa pada Landraad di Bogor, djadi A W dari Tjibe ber (Tjiandjoer) R. S. Adikoese mah sekarang onderdistricthoofd dari Kedoenghalang.

Diangkat mendjadi Djaksa pada Landraad di Bogor Abdoerachman Alimihardja, sekarang adjunct Djaksa pada Raad: mendjadi adjunct Djaksa pada Landraad di Tjiandjoer R Sadeli sekarang A W dari Cheribon (B N)

Congres Gerindo di Palembang

Menoeroet kepoetoesan maka Cong res Gerindo jang kedoea akan di langsoengkan di Palembang. Ten tang hal ini sekarang dapat dika barkan lagi bahwa Congres itoe akan dilangoengkan di Palembang itoe dari tanggal 24—25 sampai tanggal 30—31 Juli jang akan da tang.

Jang akan dibitjarakan jang sangat pentiug antaranja ia lah tentang organisatie Barisan Pemoeda Gerindo dan poela soa' Indo dalam barisan Pemoeda Ge rindo.

Heofcomite Congres Gerindo jg ka II di Palembang terdiri dari toean, Ketoea, Noengtjik A. R. Wakil Ketoea, Abdulhamid, Penoe lis I AS Soemadi, Bendahara, I M Tohir, Penoe lis II merangkan bendahara, II, Abdulganie, Pem bantoe, Kgr. Auwar,

Badan Secretariaat terdiri dari toean toean, AS Soemadi, M Tohir Abdulhamid, Abdulganie, Kgs, An w.r, Mas'oed Bakaroeidin dan RM Bazir,

Alamat Heofcomite Congres 15 Ilir No, 53 Palembang.

Volksraad

Volksraad telah menerima baik dengan tidak dipoengoet soera 2 permutaan voorbehoud:

Pertama tentang rentjana laotan territoriaal dan marietieme kringen ordonantie 1930 dan kedoea ten tang kenaikan opcenten belasting pengasilan dan vennootschap seper ti terseboet dalam nota keoesangan.

Kedua Volksraad itoe telah di andjoerkan rentjana ordonnantie jang bermakoed soepaja dalam 1940 opcenten dinaikkan djadi 75 dan padjak vennootschappen djadi 150. Selandjoetnja djoega diadjoe



Menjolok mata

Tadi malam si Ronda keloejoe ran ke Jaarbeurs. Tentoe sekali beli kartjis ke tempat djoel kar tjis Inlandera.

Ja memang begitoe, tempat djoel kartjis sebelah wetan ada toelisan pake letters besar. Inlanders* sedeng sebelah Koelon, Eu ropeanen*. Padahal pengeeroes Jaarbeurs taoe, itoe perkataan "In landers" tida enak boeat koeping nja loheemschen disini, keodeti itoe sboetan Inlandera tida salah.

Paling baek kaloe tempat djoel kartjis sebelah wetan ditoe lis "In landers" jang sebelah koelon misti ditoe lis "Buitenlanders" djadi ada bandingannja.

Klucht toneel concours tadi ma lem di Jaarbeurs, ada 7 perhimpoe nan jang ikoe bertanding.

Diantara itoe 7 perhimpoeenan ada 5 jang pake rol "hadji hadjian" malah ada club jang pake 2 of 3 hadjis.

Ja, pembatja taoe, klucht itoe artinja badoet. Djadi boeat bapa hadji en iboe hadji jang toelen, itoe toneel klucht ada terlae me njolok mata sebab djadi kebanjakan hadji hadjian.

Si RONDA

kan begrooting tambahan boeat be grooting tahoeu 1939 soepaja bebe rapa poengoetan didjalankan terha dap penghasilan jang sedikit moe lai dalam 1940.

Penghasilan koerang dari 90 roepia dipoengoet f 1,—, f 90,— sampai f 120.— dipoengoet f 2,— f 100— sampai 180 tiga roepia f 180 sampai f 240 empat roepia f 240 sampai f 300 lima roepia setiap tahoen (Sg P)

Menoedjoe ke Cong res Moehammadijah

Menoeroet berita jang kita tri ma, maka sebagai oetoesan Moeha madijah tjabang Solo jang akan berangkat ialah saudara Soerono dan Hadisoenarto. Djoega saudara H. Idris, kalau roemah tanggannja dapat dibereskan akan mengoea djoengi.

Toean Moeljadi Djojomartoe akan mengoendjoengi congress itoe djoega, tetapi misih menoeoggoe verlofja dikaboelkan atau tidak.

Adapoen saudara Soerono merang kep mewakili weekbladnja "Adil" dan berangkatnja dari Solo besoe k tanggal 6 Juli 1939. Selamat be rangkat saudara

Kongres Kridomoedo dan kepandoean J POMN

Perkoempoelan pemoeda dari Mangkoenegarang Krido Moedo dan J POMN pada boelan Juli 1939 akan mengadakan congressnja ber tempat di Pasar Malam Selogiri.

Itoe congress paling sedikit akan dikoe ndjoengi oleh anggautanja 5000 anak

Dengan sendirinja itoe Pasar Malam akan mendjadi ramai adanja

JAARBEURS JUBILEUM

BANDOENG
28 JUNI-15 JULI 1939

Soedah pegi di Jaarbeurs ?
Ini Jaarbeurs paling kesohor MALEM KEMIS, 5 Juli, djam 8,30 malam;
Pertandingan Bendjang.
Inilah sematjam sport aseli Priangan, berkelahi dengan saling banting membanting, akan tetapi boekan worstelen. Beberapa djago djago be djang, ini malam akan menoe ndjoekkan masing-masing poenja kekoewatan dan ketangka santuja.
PARADISE REVUE: "Zuraphathie in Bali"
Malam Djoemahat, 6 Juli, PARA DISE REVUE: 14 Maloeud.

TOKO „SEMARANG“

ASTANAANJARWEG 46 — BANDOENG

Toko Meubel baroe diboea

Dan sedia roepa-roepa KORSI, MEDJA, LEMARI, TEMPAT TIDOER, PERMADANI,

Semoes barang BAGOES, harganja MOERAH.

Pembayaran Muurkoop atau confant.

toean toean mampir boeat priksa.

Eigenaar

S. Salmin bin Abdoellah bin Djidnan
S. Said bin Sultan Manif

Mendjadi pentjoeri spada

Baharoe ini seorang serdadoe dari Legioen M.N. dari golongan kort verband, waktoe siang dapat mengondol spada kawangnja. Tetapi hal itoe dapat diketahoei oleh sergeantja, jang tentoe laloe dipogang dan dimasekan dalam tahenan militair. Tetapi waktoe malam dan didjaga keras itoe serdadoe dapat menghilang ke luar atap dengan memboeka genting. Sampai sekarang itoe soldados beloeam dapat terpegang.

—o—

Pasar Batawi

Geala pasir: per kareeng dari 102 kg trima di geedang pendjoel f 11,20

Topoeng trigoe: tjap Kodok 1,90, Koeda merah dan Boeroeng ka'ong f 1,80.

Minjak klapa: per blik dari 14¹/₂ kg brute f 1,75 sampe 1,77¹/₂

Bawang merah; Tioliap No. 1 f 14,25 sampe f — No 2 f —, per 100 kg. dan Tjongtas f 13,50

Katjang tanah: kwaliteit bentang f —, Bogor no 1 — Cheribon f 9,50; sampe f 10,25 per 100 kg

Emping blindjo: kwaliteit La boean no 1 f 26,— no 2 f 22,50 Tjilegon no 1 f 24,50 no 2 f 19,50 per 100 kg netto

Kentang: per 100 kg f 6,95 sampe f 7,75

Copra: meliat kwaliteit dari f 6,80 sampe f 7,—, per 100 kg London notering toeroen; kwaliteit Straits 10/18/9 doll, per ton pendjoel.

Katjang kedele: Gendja Tega fob Tegal Juni f 6,07 nom f — pendjoel f — per pic, mata item Panaroekan fob Panaroekan f 5,26 nom mata item Djember fob Probolinggo f 5,34¹/₂, nom per 100 kg boeat lev dekat

Tapioca meel: kwaliteit Medium boeat roepa roepa merk dari f 5,35 sampe f 5,60 AA f 6,— nom. per 100 kg

Lada item Lampong: ek. Telok lev, Aug./Juli pembeli f 9,85 pendjoel f 9,85

E. k. Batavia lev. Juli f 9,85 nom per 100 kg London notering naik 3³/₁₆ d. p. lb. pendjoel 11¹/₂

Lada posti Muntek: fob Pang kalpinang lev Aug./Juli f 18,60 per beli, f 18,75 pendj. per 100 kg London notering 3³/₈ d. per bl nom.

Koffie Robusta Lampong, 15 pCt ek Telok levering Aug./Juli f 10,05 pembeli, f 10,25 pendjoel per 100 kg.

Citronella olie: A.-contract Aug./Juli ini hari ready f 0,76 B contract f 0,77

Karet sedia Java Std. Sheets dari 29⁵/₈ Java Std Crepe 31³/₄ pembeli per ¹/₂ kg.

Damar: A, E Postianak f 25,25 Sumatra f 27,25 per 100 KG bruto.

—o—

Influenza injectie dengan pertjoema

Berhoebong dengan adanja sa kit influenza jang mendjalar da lam kota Soerakarta, maka oleh dienst D V G moelai pada hari Senen 3 Juli 1929 moelai djam 7.30 sampe djam 11 siang di kan toornja diadakn soentik pada oemoem teroetama bagi jang tidak mampoe, Tentoe dea oepaja jang oetama itoe akan disamboet oleh pendoeoek dengan gembra.

—o—

Pertempoeran antara pasoe-kan Djepang dan Roeslan dibatas.

Di 14 tempát akan diadakan demonstratie anti-Inggris

Pangoemoeman oleh Djepang

Testara Djepang di Kwatoeng memberi taboekan, bahwa pada tgl 2 Juli telah dimoelai penjerangan terhadap tentara Sovjet Mongolia disebelah Selatan dari Haloubair, jang sedjak pada „Permoelan Juni“ telah masoek dalam daerah Man ehukuo.

Pertempoeran di batas

Dari Dairen dikabarkan oleh Reuter Aid bahwa pertempoeran di batas Manchukuo dan Mongolia Loear kisi lebih loses lagi dari pada minggoe minggoe jang telah laloe ini

Dari keboes fihaknja telah di pakai dalam medan pertempoeran itoe tanks panteratus artilerie cavallerie dan kapal kapal terbang Telegram telegram dari medan peperangan Djepang mengatakan bahwa moeseh telah didesak dan moendoer hingga Khalkin gol dan bahwa kira kira 25 kilo meter di sebelah basat dari Nomonhan telah dirampas 20 vechtwagens kepoe njaan Sovjet Roeslan

Djoega dikabarkan, bahwa meriam meriam dan kapal kapal terbang Djepang telah mengambil stelling disebelah Timoer dari Soe ngai Khalkin.

Communique dari Roeslan

Baroe baroe ini Roes mengeloek arkaz Communique jang menerangkan bahwa kekoestan militer Sovjet dan Mongolia telah mendoe doeki „batas jang soedah ditetap kau“ jang telah mendjadi persehihan oleh karena dari fihak Djepang. „Batas ini“ letaknja 20 kilo meter sebelah Timoer Khalkin Gol

Serangan Japan

pada Rusland

Harbin 3 Juli: (Aid) Oleh pasoeakan tjampoeran Japan—Mandsjoekwo maka hemaren moeroet kabar Japan telah dimoelakan penjerangan terhadap kepada Rusland—Mongool Loear, (demikian lah bangsa Japan wartakan), dalem minggoe jang belakangan beroe lang oelang menjeberang poela bates antara Mongool Loear dan Mandsjoekwo dan malahan katanja telah masoek dalam daerah Mandsjoekwo sampe 20 km djaeshnia.

Penjerang henjerang itoe madjoe ke Tejangioengmiao dengan dafau Buir, sebagai maksoednja.

Artillerie dan angkatan oedara Japan membikin dism artilerie dari moesehja pada pantai Timoer dari soengai Kalha dan kemoedian pada djam 2 siang sebagian dari pasoeakan Japan — Mandsjoekwo lakoekan gerakan jang mengepoeng oleh mana pada penjerang penjerang dipostoeskan dilannja boeat moendoer. Sampe sekarang bangsa Japan merampas 30 tanks Rusland. Pembijtara dari balatentara Kwan toeng dari Japan (disini dimaksoed kan daerah pacht Kwatoeng dari mana Riojoen namanja Japan oentoek Port Arthur jg doeloe—ada kota jang teroetama) memberi taboekan, bahwa soedah pada beres lang doea minggoe pasoeakan Mongool Loear dan Rusland jang terdiri dari kira kira 1000 orang soedah menjebrang batas dekat soengai Kalha. Ini pasoeakan dijeng

kapkan dengan kira kira 50 tanks dan satoe losin mariam.

Setelah perang tiga djam lama nja maka moeseh dipoekoel moen doer ke Balderf dimana kedoesanja partij sekarang berhadapan dengan satoe sama lain. Diwartakan bawa pasoeakan Rusland—Mongool Loear jang tersangkot dalam ini actie katanja terdiri dari kira kira tiga divisio.

Inggris Djepang

Tokio 3 Juli Pada Selasa sore disini diharap akan datang wakil wakil dari pembesar pembesar militer Japan di Tientsin oentoek permoeswaratan Inggris — Japan jang—burep—akan dimoelakan se dikit hari lagi

Pembijtara dari departement oeroesan loear negeri menerangkan—sebagai djawaban atas pertanyaan apakah hanja oeroesan Tientsin atau perhoebong antara Japan dan Gr Britannie di Timoer Djaoeh oemoemnja akan dibijtarkan. —bahwa agendanja beloeam ditetap kan

Pembijtara dari balatentara Japan di Tjongkok Oefara memberi taboekan bahwa permintaan Japan tidak hanja di Peking akan mengesai hal bekerdjanja bersama sama boeat menindes pekerdjaan anti Japan didalam concessie akan tetapi djoega tentang oeroesan finaciel economie (Aid).

Anti Inggris di Japan

Tokio 3 Juli: Dibawah pimpinan dari partij partij politiek jang besar dan atas andjoeran dari beberapa orang jang ternama maka pada pertengahan ini boelan jad pada 14 tempat di Japan akan diadakan demonstratie anti Inggris dalam mana diminta dengan keras bahwa pemerintah Japan akan mengambilsikap jang koeat tentang oeroesan Tientsin.

Pertemoean central jang besar akan diadakan, pada tgl 12 Juli jad di Tokio (Aid)

DITJARI

2 ORANG GOEROE jang bevoegd, boeat

H. I. S. Moehammadijah Bandoeng

MOELAI BEKERDJA 1 AUGUSTUS '39

Pelamaran pada: M. B. 1939

Adm, soerat kabar ini

TJIN TJOE KAUW TJOO SAN TJAP

OBAT BATOEK IKAN MAS

BATOEK ENTENG 3 SAMPE 1/2 DOZIJN MISTI BAIK
— KERAS 1/2 DOZ: SAMPE 1 DOZ: —

Wah!!! ini dia djagonya obat batoek
Tjin Tjoe Kauw Tjoo San Tjap Ikan Mas
Sangat moestahab dan mandjoer soedah
berboeki hingga terkual diantero djoegri.
Lada pihk bangsa bole minoem goena
djaga badan djangan terderang Radja
Batoek lada pendoei batoek lamp atau
pawoe. batoek hena air gedjan, batoek
hena angin, napas sepek, seing, koeng
lidoer sebab batoek itoe semoes bisa
jadi penyakit jang sangat hebat dan
bisa toelar mencolar djalang roemah
tangga bisa mendjadi kamikiduan of
mlarut, maka sabeloemnja diada soepaja
lekas di basmi penyakit Radja
batoek itoe nakanlah obat batoek
jang paling Djempol kwaliteit di 1
melipika obat batoek Tjin Tjoe Kauw
Tjoo San Tjap. diantero djomah obat
dan Toko semoes redia, hal penga-
toeran bole barja Circulan di dalam.

ORANG-TOEA LELAKI
ATAWA PREMPOEAN
TOEA DAN MOEDA
ANAK ANAK DAN
ORANG BOENTING
SEMOE
BOLE MINDEM

5 MENIT
BERBOEKTI

Haaldepot TOKO OBAT **TAY AN HOO**
TANAH LAPANG 10 TEL No 1620 BATAVIA

Hoofddepot: TOKO OBAT

TAY AN HOO

Tanah Lapang Glodog No. 10

TELEFF OON 1620 — BATAVIA

Agenten: BANDOENG: DJIN SENG TONG—BAN AN HOO—ENG SENG TJAN—BAN KA TJOEN—DJIE THIAN HOO—DJIE HOO TONG—THIAN SENG HOO—THAY SENG TONG—BAN SIOE TJOEN—THIAN SIOE TONG—BAN GOAN TJOEN—Tjinhahi: Po An Tong—Djokja: Tay An Tjan: Tegal; Po Seng Tong—Lampung: Tay Seng Ho—Tadjoeng Pandan: Tje An Tong—Spekabemi Po Tjoe Tong—Pekalongan: Tay Tjoen Hoo—Blitar: Eng Tong Hoo—Tjilatjap: Tjee Lam Yok Pong—Solo: Eng Tay Hoo—Makasar Eng Taj Hoo—Tasikmalaja Ek Goan Tong.—Djember, Eng Seng Hoo—Lahat, Tjee Tjong Tong—Malang: Tek An Hoo—Lam Tong Yok Pong—Magede lang: Thay An Tong Djombang: Tjee Seng Hoo—Madioen: Eng Tje Hoo.—Indramajoe Ek Sioe Hoo, Soerabaja: Tjee Bin Yok Pong—le Kiem Tje.—le Djen San. Semarang: Ngo Hok Cong.—Gombang: Theng Tjhoen Yok Pong—Toeloengangoeng: Tay Seng Hoo. Palembang: Tian Seng Kok. Tjepoe; Eng Tek Hoo. Garoet; Tong Hoo Tong. Tjirebon: Tjong Bis.—Tangerang: Ban Hok Seen.—Buitenzorg: Eng Hok Au, Serang Poan Leng Tong—Tjikampek; Seng Seng Tong—Medjokerto; Tjee An Jok Tong—Banjoewangi; Ban An Jok Rang—Poerwokerto; Eng Tjoen Ho.—Tjikarang: Siong Hoo Tong—Karawang: Ho Pan Lian—Kediri: Djie An Koeng—Soekaboem Tjong Tau Yok Pong.

Thee Angin

TJAP DOEA LANGIT

GEDEPONEERD

No.26703

Ini thee ada serapi
thee yang baik
hingga ia pangsua
tidak hangus
da brapa bawo
pake oleh segala
golongan ta
mandjoer boea
baekin penjakit
ini Thee Angin
Tjap DOEA LANGIT
ada bergoena
penjakit seperti
di bawah ini:



- | | |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Badan masoep angin | 15 Bikin bersih koloran di oesoes |
| 2 " panas | 16 Dileher reah lida bisa toeroen |
| 3 Kepala sakit atau mabok | 17 Napas sesek |
| 4 Pilek atau moentah moentah | 18 Kantong nasi lida djalan baek |
| 5 Sebantar panas atau dingin | 19 Anak ketjil serawan oesoes |
| 6 Toelang pada sakit | 20 Balok soera seruk |
| 7 Toelang boekoe pegel | 21 Kepala poesing mata gelap |
| 8 Ilangkan angin atau Siep | 22 Perot moeles |
| 9 Moentah berak | 23 Serawan moeloet |
| 10 Badan lesoe | 24 Roepat penjakit prompoean |
| 11 Menjaga segala penjakit moesela | 25 Prompoean lida datang kotoran |
| 12 Oelo hati nek | 26 Koloran lida tjotjok |
| 13 Perot kemoeng | 27 Dateng kolor perot sakit |
| 14 Balok lida brenti | 28 Penjakit petajj (koloran poelih) |

Atoeran pake ada terlampir di dalam boenghoesan
Harga saloe pak 10 cent.
Hoofd Agent Toko Obat DJIE THIAN HOO
GR. POSTWEG WEST (TJITPOES) 214 - BANDOENG.

NATUURLIJKE GENEESWIJZE VAN

Ch. Hardin Tabib

Soeniaradjaweg No. 8 A - Telef. 1664 - Bandoeng

Toean-toean dan Njonja-njonja djangan poatoes pengharepan, kapun misi bisa dapat pertoesoengan dari Ch. Hardin Tabib, boeat segala penjakit, bispoen itoe penjakit soeda lama of baroe, dengan Zonder Operatie

Seperti

Wasir (Ambeien) Asthma, Batok, Boeah Pinggang, Medjen, Sakit Keutjing, Sakit Prampoean, Kentjing Manis, Merangkool, Beri-beri, Oeloesti Sakit Kepetian dara, (Pikthay), Malaria, Sakit Toelang, Sakit terlaloe gomoek, Koerang Koewat, (Sahwat dan Isen laen, Semoes penjakit diobatin, tida dipotong [zonder operatie], saja soeda dapat banjak poedjian certificaat dari Toean toean dan Sobat sobat. Saja harep datang menjaksiken sendiri, djangan sampe kasep (laat).

Bole panggil di Kota atawa loear Kota,
OBAT - OBAT BISA KIRIM DENGAN REMBOURS
Nadruk Verboden

Agentschap Soekaboemi

Oentoek menggampangkan perhoeboengan kita, telah di-boeka boeat agentschap dagbladen "SINAR PASOENDAN" dan "BERITA PRIANGAN" tempatnja di:

Kantoor Ewo Hardja cand. i/d rechten
Gr. Postweg 244A Tel. 441 - Soekaboemi.

Disana bisa diterima jang akan mendjadi abonement dan masoekan Advertentie. Djoega bisa menaema pekerdjaan boeat: Rehtziken, Makelaar, dan menoeoeng orang jang mentjari pekerdjaan

Permintaan langganan

Dagblad „Berita - Priangan“

Nama.....
Adres.....
Moelai tt..... minta berlangganan
„BERITA - PRIANGAN“ Wang abonement banjaknja f.....
boeatboelan bersama ini dikirimkan kepada Adm. B. P. dengan postwissel, (via rekeniglooper B. P.)
.....tt..... 1939

Kepada
Adm. Dagblad
BERITA - PRIANGAN
Oude kerkhofweg 16 - Bandoeng

Radio

VORL

Golfl. 85.96 Meter
Rebo 5 Juli
5 - sore Lagoe Soenda
5:30 - Lagoe Melajoe
6 - Berita s. k. (Soenda)
6:15 - Lagoe Djawa
6:30 - Pauze
7 - malam Lagoe Djawa
7:15 - Berita s. k. (Indonesia)
7:30 - Lagoe Krontjong
8 - Ketjapi Orkest
12 - Toetoeop

Kemis 6 Juli
5 - sore Lagoe Melajoe
5:30 - Lagoe Soenda
6 - Berita s. k. (Soenda)
6:15 - Lagoe Hawaian
6:30 - Pauze
7 - malam Lagoe Djawa
7:15 - Berita s. k. (Indonesia)
7:30 - Lagoe Gamboes
7:45 - Mengadji Koer'an
8:15 - Lagoe Ambou
8:30 - Sportprantje
9 - Lagoe Djawa
9:30 - Lagoe Manasoeka
10 - Toetoeop

Djoemahat 7 Juli
12 - siang Chotbah dan Sembah jang Djoem'ah
1 - Toetoeop
5 - sore Lagoe Djawa
5:30 - Lagoe Soenda
6 - Berita s. k. Soenda
6:15 - Lagoe Melajoe
6:30 - Pauze
7 - malam Lagoe Hawaian
7:15 - Berita s. k. (Indonesia)
7:30 - Lagoe Krontjong
8 - Gambang Kromoug
8:30 - Lagoe Manasoeka
10 - Toetoeop

VORO BATAVIA

Golflengte 105.26 M
Rebo 5 Juli
5 - sore VORO Kwartet
6 - Lagoe Gamboes
6:30 - Mambatja soerat kabar
7 - malam Lagoe Krontjong dan Stamboel
8 - Lagoe Djawa
8:30 - Wajang orang
12 - berhenti

Kemis 6 Juli
7 - pagi Lagoe Soenda
7:30 - Lagoe Melajoe Seberang
8 - Lagoe Ambou
8:30 - Berhenti
12 - siang Lagoe Gamb Kromoug
12:30 - Lagoe Tiong Hwa
1 - Lagoe Hawaian
1:30 - Lagoe Djawa
2 - Berhenti
5 - sore Lagoe Krontjong dan Stamboel
5:30 - Lagoe Soenda
6 - Lagoe Belloni
6:30 - Mambatja soerat kabar
7 - malam Lagoe Arab
7:30 - Pembatjaan Qoer'an
8:30 - Lagoe Gamboes
9 - Harmonium Orkest
11 - Berhenti

Djoemahat 6 Juli
7 - pagi Pengadjan dari piring hitam
7:30 - Lagoe Melajoe Seberang
8 - Lagoe Ambou
8:30 - Berhenti
12 - siang Lagoe Djawa
12:30 - Lagoe Hawaian
1 - Lagoe Tiong Hwa
1:30 - Lagoe Arab
2 - berhenti
5 - sore Dalam taman anak anak
6 - Lagoe Soenda
6:30 - Mambatja soerat kabar
7 - malam Goena anak anak
7:20 - Pembatjaan kitab indjil
8 - Lagoe Belloni
8:30 - Krontjong Orkest
11 - Berhenti

Saptoe 8 Juli
7 - pagi Lagoe Belloni
7:30 - Lagoe Ambou
8 - Lagoe Tiong Hwa
8:30 - Berhenti
12 - siang Lagoe Gamb, Kromoug
12:30 - Lagoe Djawa
1 - Lagoe Soenda
1:30 - Lagoe Krontjong dan stamboel
-2 - berhenti

NIROM

Archipelzender PMH 45 Mr.
Rebo 5 Juli
Bandoeng II 192 M Batavia II 190 PMH 45
5 - sore Kamermuz'ek
6:30 - Lagoe lagoe Hawaian Timoer
7 - malam Lagoe Melajoe ta'ah Seberang
7:40 - Berita pers dan dagang
8 - Tanda waktoe
8:01 - Studio Orkest
9 - Persatoean Minangkabau
11 - Toetoeop

PMN 29
10 - malam Persatoean Minangkabau
11 - Agama Islam
11:30 - Lagoe Arab modern
12 - Toetoeop

Kemis 6 Juli
Bandoeng II 192 M Bandoeng III 50 Batavia II 190
6 - pagi Roepa roepa lagoe Krontjong
6:45 - Ketjapi Soenda
7 - Tanda waktoe
7:01 - Gamelan Djawa
7:30 - Toetoeop
Bandoeng II 192 Bandoeng III 50
12 - siang Tanda waktoe
12:03 - Studio Orkest
1:30 - Berita pers jg terpenjing
1:40 - Gamelan Soenda
2 - Lagoe lagoe Melajoe Singapore
2:20 - Berita pers jg terpenjing [oelangan]
2:30 - Toetoeop

Bandoeng II 192 M Batavia II 190 M PMH 45 M.
5 - sore Dongeng anak anak
5:40 - Roepa roepa lagoe Krontjong
6:15 - Extra Melajoe Singapore
6:30 - Adzan di waktoe magrib
6:45 - Chasidah Arab
7 - malam S'war Soenda
7:40 - Berita Pers dan dagang
8 - Tanda waktoe
8:01 - Gamboes Arab
8:15 - Pembatjaan tentang Agama Islam
9 - Chasidah Arab
9:15 - Orkest Tionghwa modern
11 - Toetoeop

PMN 29
10 - malam orkest tionghwa modern
11 - Orkest Melajoe
12 - Toetoeop

Djoemahat 7 Juli
Bandoeng II 192 M Bandoeng III 50 M Batavia II 190 M
6 - pagi Pengadjan Qoer'an
6:45 - Chasidah Arab
7 - Tanda waktoe
7:01 - Gamelan degoeng
7:30 - Toetoeop
Bandoeng II 192 dan III 50,
12 - siang Tanda waktoe
12:03 - Hal roemeh tangga
12:20 - Belloni Strjkorkest
12:35 - Lagoe lgoe Arab modern
1:30 - Berita Pers jg terpenjing
1:40 - Roepa2 lagoe krontjong
2:20 - Berita Pers jg terpenjing [oelangan]
2:30 - Toetoeop

Bandoeng II 192 Batavia II 190 PMH 45
5 - sore Dongeng anak anak
5:45 - Krontjong
6:15 - Lagoe Tionghwa modern
7 - malam Perceconomian rahjat
7:20 - Belloni Strjkorkest
7:40 - Berita Pers dan dagang
8 - Tanda waktoe
8:01 - Bahasa Belanda
9:40 - Lagoe lagoe Soenda
11 - Toetoeop
PMN 29
10 - malam Lagoe lagoe Soenda
11 - Lagoe Melajoe Singapore
12 - Toetoeop

Kemis 6 Juli

Soerabaja II 61 M dan IV 129 M
Semarang II 197 M Djocja II 128 M Solo II 120 M
6 - pagi Soera Miss Roelijah
6:20 - Lagoe lagoe Tionghwa Cinema dan Mandarija
7 - Tanda waktoe
7:01 - Gending2 Djawa teugah
7:30 - Toetoeop

Soerabaja II 61 M dan IV 129 M
12 - siang Tanda waktoe
12:03 - Agama Islam
12:30 - Lagoe lagoe Tionghwa Modern
1 - Wajang orang Tjokro
1:20 - Berita Pers jg terpenjing
1:30 - Gending2 Djawa tengah
2 - Aboneesch fruitorkest
2:20 - Berita Pers jg terpenjing [oelangan]
2:30 - Toetoeop

Djokja II 128 Semarang II 197 Soerabaja II 61 dan IV 129 Solo II 120
5 - sore Lagoe Hindoe dan Urdu
5:20 - Lagoe lagoe Malay opera
5:40 - Agama Islam
6 - Kinder Orkest
7 - malam Tanda waktoe
7:01 - Berita Pers dan dagang
7:15 - Membales soerat soerat dan rapport
7:20 - Lagoe lagoe Arab
7:30 - Tafsir Qoer'an
8:15 - Lagoe lagoe Arab
8:30 - Mengadji Qoer'an
9 - Krontjong Orkest
12 - Toetoeop

Djoemahat 7 Juli
Djokja II 128 M Semarang II 197 M Soerabaja II 61 M dan IV 129 M Solo II 120 M
6 - pagi Mengadji Qoer'an
6:45 - Lagoe lagoe Urdu
7 - Tanda waktoe
7:01 - Lagoe Arab modern
7:30 - Toetoeop

Soerabaja II 61 M dan IV 129 M Semarang II 111 M Djocja II 128 M Solo II 120 M
5 - sore Lagoe lagoe Soenda
5:30 - Lagoe lagoe Tionghwa Cinema dan Mandarija
6 - Lagoe Melajoe dan Barat
7 - malam Tanda waktoe
7:01 - Berita Pers dan dagang
7:15 - Membales soerat soera dan rapport rapport
7:20 - Wajang Orang
8 - Bahasa Belanda
8:45 - Lagoe lagoe Sumatra
9 - Agama Islam
12 - Toetoeop

Saptoe 8 Juni
Soerabaja II 61 M dan IV 129 M Semarang II 197 M Djocja II 128 M Solo II 120 M
6 - pagi Lagoe lagoe Hawaian
7 - Tanda waktoe
7:01 - Lagoe lagoe Tionghwa Modern
7:30 - Toetoeop
Soerabaja II 61 dan IV 129
12 - siang Tanda waktoe
12:03 - Klenengan
1:20 - Berita pers jg terpenjing
1:30 - Klenengan (Samboengan)
2:20 - Mengoelangi berita berita s k jg terpenjing
2:30 - Toetoeop

Soerabaja II 61 M dan IV 129 M Semarang II 197 M Djocja II 128 M Solo II 120 M
5 - sore Dongeng anak anak
5:50 - Gending gending Djawa
6 - Lagoe Hawaian
7 - malam Tanda waktoe
7:01 - Berita Pers dan dagang
7:15 - Membales soerat soerat dan rapport
7:20 - Soera Miss Moor
7:30 - Lagoe lagoe Tionghwa Peiping modern
8 - Ketoprak tooneel
1 - Toetoeop

KANTOOR
O. Kerkhofweg
No. 16
BANDOENG

Berita Priangan

lembaran kedoea

TELEFOON
Nummer
444
BANDOENG

Saudara Achdiat dengan Journalistiek

oleh: Napצרin Adi Surjo

Lebih baik jawaban terhadap toelisan sdr. Achdiat ini saja singkatkan sadja, lantaran melihat ser ta membatja seranganja terhadap toelisan saja, saudara itoe tidak mempoenjai „journalistiek moreel“ sedikit djoega.

Awas! Disini saja meujeboet kan „journalistiek moreel“, dan boekan „moreel“, sdr. Achdiat se bagai „oewong“ akan tetapi seba gai „djoeragan daktoer“.

Kata sdr. itoe dalam toelisannya, bjhwa serangan saja terhadap san dara itoe, berbaoe „persoonlijk“, Saja oleh saudara itoe dia lahkan, akan tetapi ia sendiri da lam toelisannya, —jang pengabisa n katanja—, meojsrang saja tjara „persoonlijk“, dus boekan hanja berbaoe. Dan selandjoetja, via Berpri, saja berseroe kepada sdr itoe: „Tjoba saudara batja toeli san saudara, jang pertama kali termoeat dalam soerat kabar ini Djoega toelisan Pa' Toea dalam Pen. Kemadjoean. Apa itoe tidak berbaoe persoonlijk? Saliditilah.

Serangan saja katanja berbaoe persoonlijk. Memang betoel! Akan tetapi, para pembatja Berpri, saja rasa mengetahoei, bshwa walapoen berbaoe persoonlijk, „object“ per debatan tidak saja hilangkan. Ma na jang diserang, berani saja mem pertahankannya, selagi saja berada dalam kebesaran. Toean toean pembatja barangkali menginsjaf djoega.

Serangan sdr. Achdiat, hanja menjerang diri saja, dan boekan toelisannya, Kesalahannya ta' ma oe diakosinja dan kepandaianja hanja meoghina toelisan orang lain, serta menganggap dirinja

sendiri pintar, Saudara, itoe ke koerangan s fat jang haroes berada dalam otaknja seorang penoelis.

Mentaliteit

Dalam toelisan saja jang soedah dimoeat tertanggal 27 Juni 1939 saja telah membeberkan arti per kataan itoe. Djoega mentaliteit sdr Achdiat sendiri soedah saj djelaskan. Tetapi... mentaliteit sdr itoe sebagai seorang „staf-redac teur“ dan boekan mentaliteit sdr Achdiat selakoe orang jang berba ma Achdiat, Tjobalah batja toeli san saja itoe sekali lagi.

Sdr itoe roepanja, sesoedah mem batja toelisan saja, teroes mendjadi „af dol“ dan tjk tahoe lagi apa jang haroes diperboeatnja.

Roepanja tak dapat lagi ia me ngendalikn amarahnja „spat koe ping“, menoeoep mata doedoek menghadapi mesin toelisanja serta teroes „af dol“ membeber beber kan soal jang boekan boekan.

Soal badminto sekolah dilloja dibawa bawa kemoeka oemoem ltoe tidak mendjadi apa apa, asal sadja bersama dengan merosding kan soal soal jang sedang diperde batkan, soepaja para pembatja Ber pri, dapat mengetahoei dimana letak oja kesalahan! Djoega hanja be rani meoghina atau mengedjek dan tidak berani mendjawab serta mempertahankan. Boekan begitoe?

Serangan saudara itoe tak oebah nja sebagai serangan toekang me ngadoe ajam, terhadap moesoehoja djika ajamja keok. Dus boekan serangan seorang „daktoer-daktoe ran“, jang soedah pernah mendoe doeki bangkoe sekolah pertenga han.

Djika sdr itoe berada dalam ke benarat, seharoesnja ia berani meo djalankannya dengan soesoenan per kataan jang teratoer, Dan djoega tjoema pandai mengedjek, dengarmaksoed melindoengi maloesja te hadap oemoem! Z'ja handeling i taskbaar en laf, heren lezers! Ja of ja!

Moerid Mr Oesman

Sdr Achdiat menoeis bahwa Mr Oesman ta' membalas toelisan saj dengan alasan bahwa seorang go roe ta' pada tempatnja bertoe kar fikiran dengan seorang moerid. Me mang betoel Mr Oesman itoe bekae roeroe saja selagi saja beladjar di Middelbare Journisten School jg dipimpin oleh Dr E F E Douwe Dekker.

(Dus, boekan dari National Handels Collegium, sdr. Achdiat!) Saja dari meester Oesman mendat pat peladjaran tentang Handels recht serta staatsrecht, dan boe kan tentang journalistiek, reporta ge dan politiek (alg. ontwikkeling) Ketiga so'al ini saja dapati dari Dr Douwe Dekker sendiri.

Djoega poela loepi bahwa toean Oesman itoe satoe Meester in de Rechten dan boekan schli toelis menoeis dan lain lajanja.

Dan sebagai intermezz: djoega djoega loepi bahwa seorang toe kang lelang, boekan seorang djoe roe mengarang atau berso'al dja wab tentang politiek, Sakian dahoe'oe!

Phabaran

Politiek contract disahkan

Dengan Gouvernementsbesluit te lah disjahkan politik contract jang diadakan dengan Soesoehoenan pada tanggal 26 April jang laloe.

Pemerasan oleh Soemi istri

Gewesteijk recherche di Medan telah menangkap soemi istri bang sa Tioghoa jang telah melakoeken pemerasan pada bangsanja sendiri.

Orang jang diperas ini diantjam oleh pemeran ini antaranja haroes maseo menoeoeti kehendak jang tereboet belakangan ini antaranja jang diperas ini haroes membajar beberapa rates roepiah.

Jang diperas itoe seorang sauda gar ketjil telah membajar oeang tereboet dan peela mendidi tangan soerat oeteng. Tetapi belakangan ia tidak bisa menetepi soerat oe tang itoe oleh karena mana ia ka moedian dibikin soesah oleh ia pe meras dan pembantoenja.

Hal ini djoestroe dapat diketahoei oleh politie dan si pemeran bars ma dengan istrija laloe ditangkap (DC).

Waktoe jang bagoes.
Sa'at jang sechat
Satoe koempoelan dari roepa-roepa bati kan, sengo dja dikoeempoelkan jang tinggal satoe atau doewa potong, pada masa ini barganja sengadja dikasih.
HARGA BANTINGAN
Baik tjoba koendjoengilah
Taman Batik Toko „Halim“
WESTER PASARSIRAAT No. 14 - 16

Toko Huurkoop Egypte
TJIBADAKWEG No. 2 - BANDOENG
Baroe diboeka:
Dan sedia roepa2 KORSI MEJA, LEMARI, TEMPAT TIDOER, PERMADANI, KRETA ANGIN dll. Semoes barang BAGOES, hargaanja MOERAH.
Pembayaran ringan
Slahken tosan tosan mampir boeat priksa
Egensear
S. SALMIN bin MANIF

Algemeene Zaken
Disini soedah beberapa kali dika barkan tentang akan berentinja mr Hartevelt djadi regeringsgemachtig de voor algemeene zaken.
Menoeroet kabar jang telah ter sier ia akan berenti pada echir ta boea ini dan sebagai gantinya telah tiseboet nama dr Lfelt kini mendjadi kepala decentralisatiekantoor dan mr Verboeket refundaris pada algemeene secretaris
J B kabarkan lagi bahwa mr Hartevelt akan berenti sesoedah hoefzitting Volkeraad selesai [boe lan September] dan ia akan diganti oleh dr Lfelt Toean Hasselt akan djadi hoofd dari decentralisatiekantoor

Oeang palseo dalam ember
Beberapa Minggoe jang laloe so orang hadji toeroen dari kapal di Belawan telah ditahan, sebab ia soedah menjoesloendoeppkan satoe ember oeang palseo.
Dalam ember itoe ada 600 bidji oe ang tengahan, 4519 oeang talenan 500 pitjisan semoesanja palseo. Soe paja dapat mengelaboei politie dan douane maka ini hadji telah menoeoep ember tereboet dengan anggoer dan djoeroek.
Meskipun demikian perboean jang tjorang ini dapat diketahoei djoega. Ini perkara telah diperika oleh Landraad Medan dan hadji ni didjatoehi brekoeman pendjar 5 t'hoen lamanja
Terdakwa teken appel.

DOKTER
SOENARJO SARWONO
Regentsweg 15 Telf. 996 Bandoeng
Boeat mengobati segala penjakit mengerooes perempusan bersalin dan menjoent anak-anak.
Djam bitjara:
7-9 pagi dan 4.30-6 sore
Minggu dan hari Raya menoeoet perdjandjian.

DRUK. ECONOMY
O. Kerkhofweg 16 - Tel 444
atoe satoeja kantor tjetak Indo nia jang paling terkeaal di kota Bandoeng

PENDIDIKAN ISLAM,

- H.I.S. - Afdeling:
1. BANDOENG, Pr. Soemedangweg 39 (Beal. 23 Nov. 1936 No. 35118/B)
 2. TJIHAPIT, Poslau Loeot
 3. MADJALAJA, Passerstraat
 4. BUITENZORG, Museumweg 5
 5. Mr. CORNELIS, R.hoboth-laan
 6. Td. PRIOK, Djemberweg. —

Kweekschool - alde[ng] (4 th.) Pr. Soemedangweg 39
boeat kelas 1 diterima dari keloesaran H.I.S.
boeat kelas 2 kelas 1 Mulo
Schoolgeld incl. leermiddelen f 6.50
Internaat f 14,—

Soedah 4 kali Kweekschool kita maughasihkan goeroe-goeroe jang sanggoep memberi peladjaran **Bara dengan dasar Islam**. Masih banjak permintaan sekolah-sekolah H.I.S. berdasar Islam baik di Diawa ataupun di Tanah Sebrang jang beloem dapat dikaboelkan!
Lekaslah minta tempat dari sekarang.

DONGENG HARIAN

SULTAN SAHRIJAR

34). DARI HIKAJAT 1001 MALAM

Keika ini djendela itoe diboeka oleh Sech Sahabeddin maka terhat oleh Soeltan Mesir itoe boekan lah hoetan sebagai biasa melain kan satoe taman boenga jang sangat indahnja. Dalam taman tereboet toemboeh beberapa toemboeh toemboehan jang sangat molek molek sedangkan poehoen poehoen jang toemboeh disana kebanjakan poehoen poehoen jang Baginda Soeltan beloem pernah melihat. Keindahan taman itoe ta' ada bandingannya.
Disana sini kedegaran boeroeng boeroeng sedang bersioel sioel hing ga koepingpoen dapat bagijnja oentoek merasakan keindahan ini taman.
Oleh karena tertarik oleh keindahan ini taman maka dalam hatinja Soeltan ini timboel keinginan oentoek berdjalan djalan dalam taman tereboet diatas.
Djoestroe ketika Soeltan Mesir ini hendak mengoetjapkan keinginanja maka Sech Sahabeddin berkata.
„Tjoe koepelah apa jang telah dipandang oleh Tosankoe, Djoega toean koe beriang karena akan mempoenjai keboen jang seindah itoe karena itoe taman boekanlah kepoenjaan toean koe“.

Setelah itoe Sech Sahabeddin itoe menoeoep djendela tereboet hanja sebentar dan diboeka kembang. Akan tetapi apa jang terlihat boekan lagi taman jang sangat indah melainkan hoetan seperti biasa.
„Aliaib, Boekan main adjaibaja“ kata Soeltan Mesir.

„Kendjaiban itoe beloem berarti apa apa djika toeanoe pertjaja tentang apa jang akan patik boeat“ kata Sech Sahabeddin.

„Bak perlihakanlah kepandaian moe kata Soeltan Mesir itoe.“

Setelah itoe Oelama jang slim ini minta kepada Soeltan satoe t'hang jang besar jang diisi dengan air. Permintaan ini diloe loeskan.

Setelah barang barang jang diminta oleh Sech Sahabeddin ini disedjakan maka orang Oelama ini

minta soepaja Soeltan soeka men boeka pakaiannya dan kemoedian masok dalam t'hang tereboet.
Setelah Soeltan Mesir itoe ma soek dalam t'hang maka Sri Soeltan itoe diminta soepaja mentjoe loepkan kepalanja dalam air. Permintaan ini diloe loeskan pula.

Tetapi apa terdjadi?

Dengan sekedjap mata sadja Sri Soeltan ini mendjadi merasa kaget karena sekarang Sri Soeltan itoe me rasa jang Sri Soeltan itoe berdir di kaki goanoeng dipinggir laot Aloen beroentoen oentoeh berbari menoeoedje tepi laot, jang setelah sampai ditepi teroes leujap.

Angin menoeop sepoi sepoi, pa dek k t' headan sangat indahnja. Akan tetapi sang Radja ini sangat merasa berdoeka tjita karena

baginda ini berdiri seorang diri di goanoeng dengan ta' berpakaian, sedangkan tempat dimana baginda ini setarang berasa sama sek li tidak dapat diketahoei.

„Och oelama ig djahat, Saja soedah tertjoe oleh karena saja pertjaja kepada kepandaianmoe. Kamoer, boekan lan orang jang telah menje baskan saja menderita kesengsaraan begini kata radja Mesir ini dengan sendirinja. „Djika saja dapat poelang kembali ke Mesir da bisa memerintah lagi nistjaja itoe Sech jang sangat djabat itoe tidak akan terboepot dari hoekoeman nati“ pikir Soeltan Mesir ini.

Ketika Soeltan itoe doedoek ter oentoeng db wah poehoen, maka tampaklah oleh sang radja ini doea orang jang akan mengambil kajoer baker.

Jaarbeurs

Boeát menonton Jaarbeurs jg. paling dekat, hanja dari

HOTEL „MALABAR“
KEBON DJOEKOET NOORD No. 1a
BANDOENG

Rawatan menjenangkan - Tarief sedang

GRATIS

Kepada sekalian abonnees dan pembantoe kita jang bisa mengirinkan 2 abonne baroe oentoek Berita-Priangan atau 1 oentoek Sinar Pasoendan, akan dikasi hadiah 1 boekoe

Geldschieters Ordonnantie

atau boekoe apa sadja jang ada di kantor kita seharga 75 cent boleh pilih sendiri.

Pengiriman lebih dari jang ditentoean di atas, hadiahnja djoega tentoe akan dikasih lebih.

Administratie

Pangaos barang tjitakn

100 Emplap ditjitat djenengan	f 0,75
500 id.	f 2,50
1000 id.	f 4,—
100 Briefkaart (Kartoe post) ditjitat sabaulah	f 0,75
500 id.	f 2,—
1000 id.	f 3,50
100 Kertas toelis, ditjitat djenengan	f 0,75
500 id.	f 2,50
1000 id.	f 4,—
100 Soerat ondangan model Briefkaart	f 1,—
200 id.	f 1,75
500 id.	f 3,75
1000 id.	f 6,—

Pangaos noe kasebat diloehoer sadajana nganggo tinta hideung, ospami nganggo sanes kleur, kedah nambah ongkos. Sareng teutatan kaetang ongkos ngintoen. Pesenan nganggo perantaran Rembours teu tiasa ngintoen

DRUKKERIJ „ECONOMY“
— Oude Kerkhofweg No. 16 — Bandoeng —

Pasar beras di Betawi

Krawang, tranco wagon	
Krawanghju per 100 kg	
Beras petjah koelit tjeree	
Jun. lev. ditawarkan	f 6 64
idem	
Aug./Sept./Oct. equally	
beras Huller boeloe K B B	
ditawarkan	f 7 04 1/2
beras petja Tjeree	
ITL lev Jan.	
Jun. Jul.	f 6,72
beras Lolosan Srogel IS	
L lev Jan. di	
tawarkan	f 6,80
Slawi, fob Praoe Tegal,	
beras Slijp boeloe OTB	
ev Juli Aug. ditawarkan	f 6,96
Tjiandjoer, fr wagon	
Tjiandjoer	
beras Masin S P A	
Ven Foeng lev. Juli	
ditawarkan	f 8,40
beras Machine S L R	
Ven Foeng lev Juli	
ditawarkan	f 8,—
Boemijoe, fr wagon	
Boemijoe,	
Slijp boeloe H Juni	
ev ditawarkan	f 7,81 1/2
Slijp boeloe H Juli	
lev ditawarkan	f 8,09 1/2
Indramajoe, fob Cheri-	
bon beras lolosan tjeree	
ITL Jul Sp '39 ditawarkan	f 6,31 1/2
beras petja koelit tje	
ree OTK lev Juli Sept.	f 7,11 1/2
beras Ketan slijp Juli '39	f 7,04 1/2
Harga beras dari soedagar2	
ketjil di Batawi	
per 100 Kg	
Ketan Java	f 8,25
Slijp boeloe Krawang	f 8,50
Huller boeloe Krawang bb.	f 7,—
beras Machine Tjiandjoer	f 9,50
S P A	

Teoan soedah kirim postwls sel pada Adm Ber Pri ?

ADRES JANG PALING TERKENAL

BOEAT

- INSIGNE
- CLICHÉ'S
- STEMPEL
- VERNIKKELD

ONTWERP'S PALING MODERN

Clichéfabriek TEL. 798

„FA FOENG“

GR. POSTWEG WEST 61—BANDOENG.

LEBIH BERTHARGA!

Soerat kabar BERITA PRIANGAN, boe kan sadja haroes dibatja, akan tetapi haroes djoega dibajar!

Toeán berasa memindjamkan wang renten?

Toeán berasa memndjam wang renten?

Bagaimana kedoeoekan Toeán sebagai penglepas wang renten?
Bagaimana kedoeoekan toeán sebagai pemindjam wang renten?

Lekaslah belj boekoe:

Geldschieters Ordonnantie

[Salinan dari Oendang-Oendang tentang melepas wang renten]
Bahasa Indonesia
Sekarang soedah terbit harga f 0,75 contant. Rembours tidak bisa dikaboelkan.
Pesanan pada: Drukkerij - ECONOMY O. Kerkhofweg Bandoeng.
Perloe diketahoei oleh pendoeoek Indonesia.
Disitoe dijatakan peela, bagaimana tjaranja soepaja orang bisa erbebas dari gijzeling.
Ordonnantie tentang atoeran gijzeling telah berlakoe dari moelai bl. Juli '38, sedang geldschieters Ordoanantie akan didjalankan pada bl. Januari 1939.
Perloe lekas mempoenjai itoe boekoe!

AGENTUUR & COMMISSIEHANDEL

„ECONOMY“

BANDOENG TLF. 444 BANTJEUJ 16

Baroe diboeka Balai Perantaraan Peroesahaan Boemipoetera Mendjoewal, membeli, menerima, mentjari, membikin dan mengoeroes matjam-matjam keperloeán seperti:

Djoewal dan membelikan

Roemah, tanah dan sawah sawah.
Automobiel motorfiets Radio, mesin toelis dan lain lainnja (baroe dan 2e hand-oh)

Menerima

Mendjadi Agent, membikin roemah bilik tembok, assurantie djiwa dan kebakaran.

Mengoeroeskan

Sewah menjewakan roemah dan tanah Memindjamkan wang (hijpotheek)
Tanah milik, Agr. eigendom dan eigendom

Zonder borg roemah dan tanah tida bisa ditrima

Segala barang² jang akan didjoeal kita akan moeatkan dalam ini soerat kabar

Katerangan dan atoeran atoeran jang lebih djelas boleh datang pada kantoer terseboet diatas.